

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 86 (1960)  
**Heft:** 23

**Illustration:** Sonntag ist's : Strandbad  
**Autor:** Altheer, Paul

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Alles schon dagewesen! Otto Baumberger vor 35 Jahren im Nebelspalter:

## Sonntag ist's



### Strandbad

Wenn die Sonne hoch am Himmel  
ihre stille Straße misst,  
sammelt sich ein Volksgewimmel,  
wo ein Platz geeignet ist.

Mancher legt sich in die Moose  
bei Getränk, bei Jaß und Schmaus,  
andre ziehen Rock und Hose  
und verwandte Dinge aus.

Wer nicht mehr tun kann, der litzt sich  
seine Hosen bis zum Knie,  
Was sich heimlich liebt bespritzt sich:  
Sie spritzt ihn und er spritzt sie.

Einer liest in einem Buche.  
Einer zeigt sein Ebenmaß.  
Einer liegt auf einem Tuche,  
einer bloß im grünen Gras.

Jeder sucht Genuß und Kühlung.  
Manchmal schnarcht ein braver Mann,  
mancher trachtet daß er Fühlung  
mit der Umwelt haben kann.

Frauen wirken hier sirenisch,  
apollinisch wirkt der Mann ...  
Schließlich aber ist's hygienisch,  
daß man gratis baden kann.

† Paul Altheer

### Tag des guten Willens

Der Tag des guten Willens fiel dieses Jahr gerade in die Zeit der Pariser Gipfelkonferenz.

Die Konferenzteilnehmer bedauern, daß sie wegen Arbeitsüberlastung von diesem Anlaß nicht gebührend Notiz nehmen konnten. fis



### Die Dame des Hauses

will der neuen Hausgehilfin das Servieren beibringen. «Also, Lisel», sagt sie, «Sie müssen immer von links servieren und von rechts die Teller abräumen!» – «Aber liebe Frau», sagt Marie, «wie kann man nur so abergläubisch sein!» \*

### Humor in der Apotheke

Der Apotheker steht nicht nur oft vor rätselhaften Doktorschriften, er muß häufig auch sehr erfieberisch sein im Erraten der Wünsche seiner kleinen und großen Kunden.

Kommt da ein Dreikäsehoch, legt 50 Rappen auf den Zahlteller und sagt: Für 'nes Füfzgi Dameflach! ??? Nachdenken! – Ahaa, sage ich: Flachsame mues das dänk sy!

Und dann erst die vielen Bestellzettel, die mir vorgelegt werden! Ich habe diese durch Jahre gesammelt, und lege hier eine kleine Blütenlese vor. Raten Sie, was da wohl gemeint ist?

(Die Lösungen finden Sie unten vermerkt.)

1) Schärmethée. 2) Lapisuri. 3) Bomban-gö. 4) Zanaltin. 5) Spatzmugogolin. 6) Slomers Linolin. 7) Wialwi. 8) Gaggover. 9) Trainbillen. 10) Ein kleines Bächli Lorkauch. 11) Lictoblasma. 12) Anisilier. 13) Gartenblasmen. 14) Pergamentoel. 15) Burschikesalbe. 16) Frucht-Fischli. 17) Träsch. 19. 18) Sepiadetriss. 19) Muste-Milla. 20) Gloravormirtz-Oel. 21) Durmedüllgrem. 22) Alpe Wärtes Hustenmittel. 23) Chronischer Sirup, 24) Gute Bärchel. 25) Mittel gegen Bisserkeit. 26) Prez Preseda Salbe.

Lösungen: 1) St. Germain-Tee. 2) Jouvence de l'abbé Soury. 3) Baume Bengué. 4) Sanalgin. 5) Spasmo-Cibalgin. 6) Sloans Liniment. 7) Vin de Vial. 8) Cacaofer. 9) Crains de Vals. 10) Ein kleines Päckli Chlorkalk. 11) Ichthoplasma. 12) Antiphlogistin. 13) Cataplasma. 14) Bergamott-Oel. 15) Bourget-Salbe. 16) Fructines Vichy. 17) Dräges 19. 18) Sepia D 30. 19) Mouches de Milan. 20) Chloroformöl. 21) Tormentill-Crème. 22) Altbewährtes Hustenmittel. 23) Bronchial-Sirup. 24) Guttapercha. 25) Juckreizstillendes Mittel. 26) Prazipitat-Salbe.

Auch dieser Zettel ruft bei Ihnen sicher ein verschmitztes Schmunzeln hervor: Chenosan für Kinder für Würmer von 6 Jahren! M. Sch.

### Was ist das?

Es hat zwei Flügel, elf Köpfe und springt auf der Wiese herum?

Eine Fußballmannschaft

